

Das Fussballstadion der University of Georgia = Stade de Football de l'Université de Georgia = University of Georgia Football Stadium

Autor(en): **Owens, Hubert B.**

Objektyp: **Article**

Zeitschrift: **Anthos : Zeitschrift für Landschaftsarchitektur = Une revue pour le paysage**

Band (Jahr): **7 (1968)**

Heft 4

PDF erstellt am: **04.05.2024**

Persistenter Link: <https://doi.org/10.5169/seals-132918>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Das Fussballstadion der University of Georgia

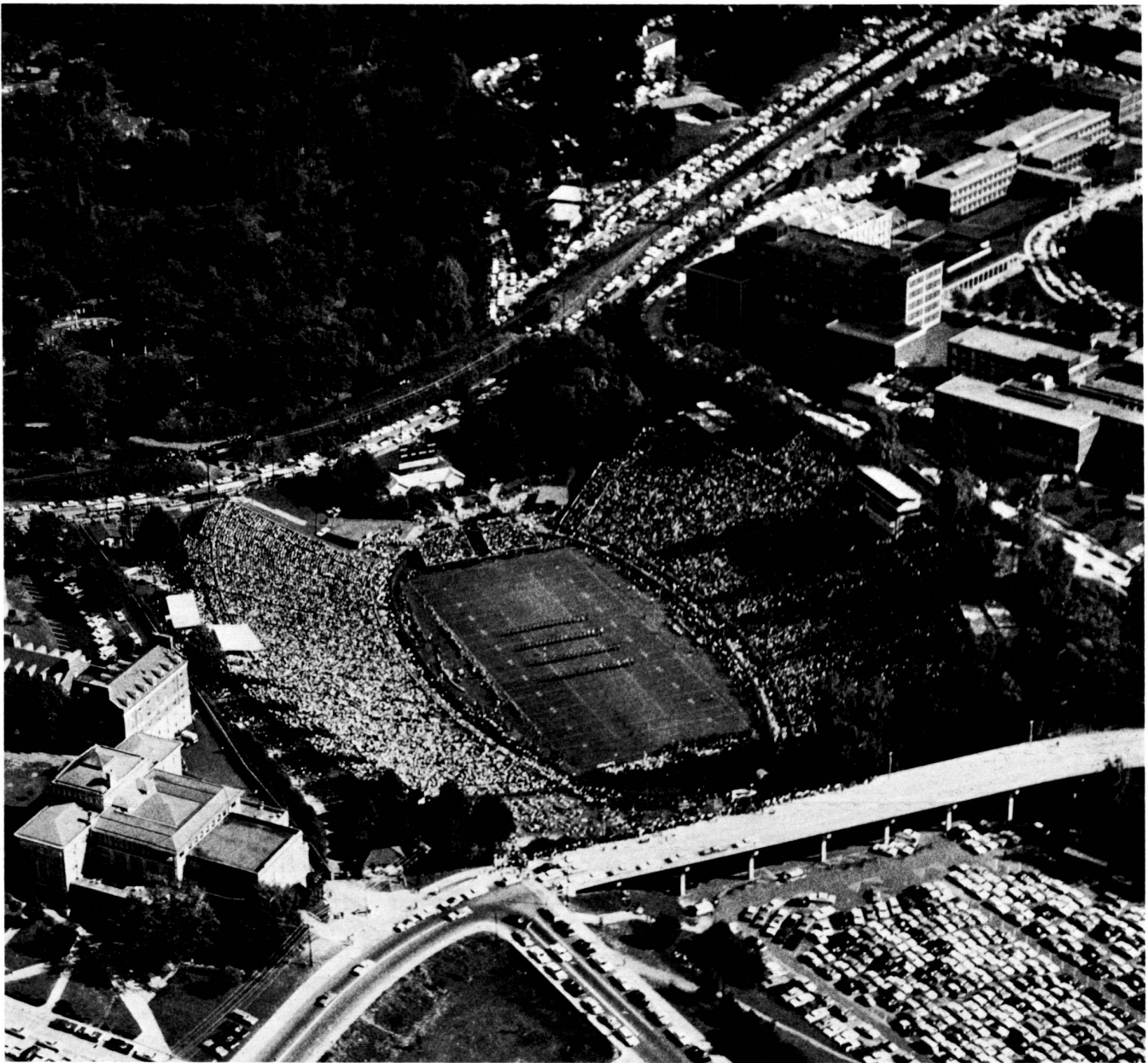
Hubert B. Owens, FASLA
Landschaftsarchitekt

Stade de Football de l'Université de Georgia

Hubert B. Owens, FASLA
Architecte-Paysagiste

University of Georgia Football Stadium

Hubert B. Owens, FASLA
Landscape Architect



Flugaufnahme des Stadions an einem Samstag-
nachmittag im Oktober 1966 vor dem Aufbau des
Sitzplatz-Oberdecks.

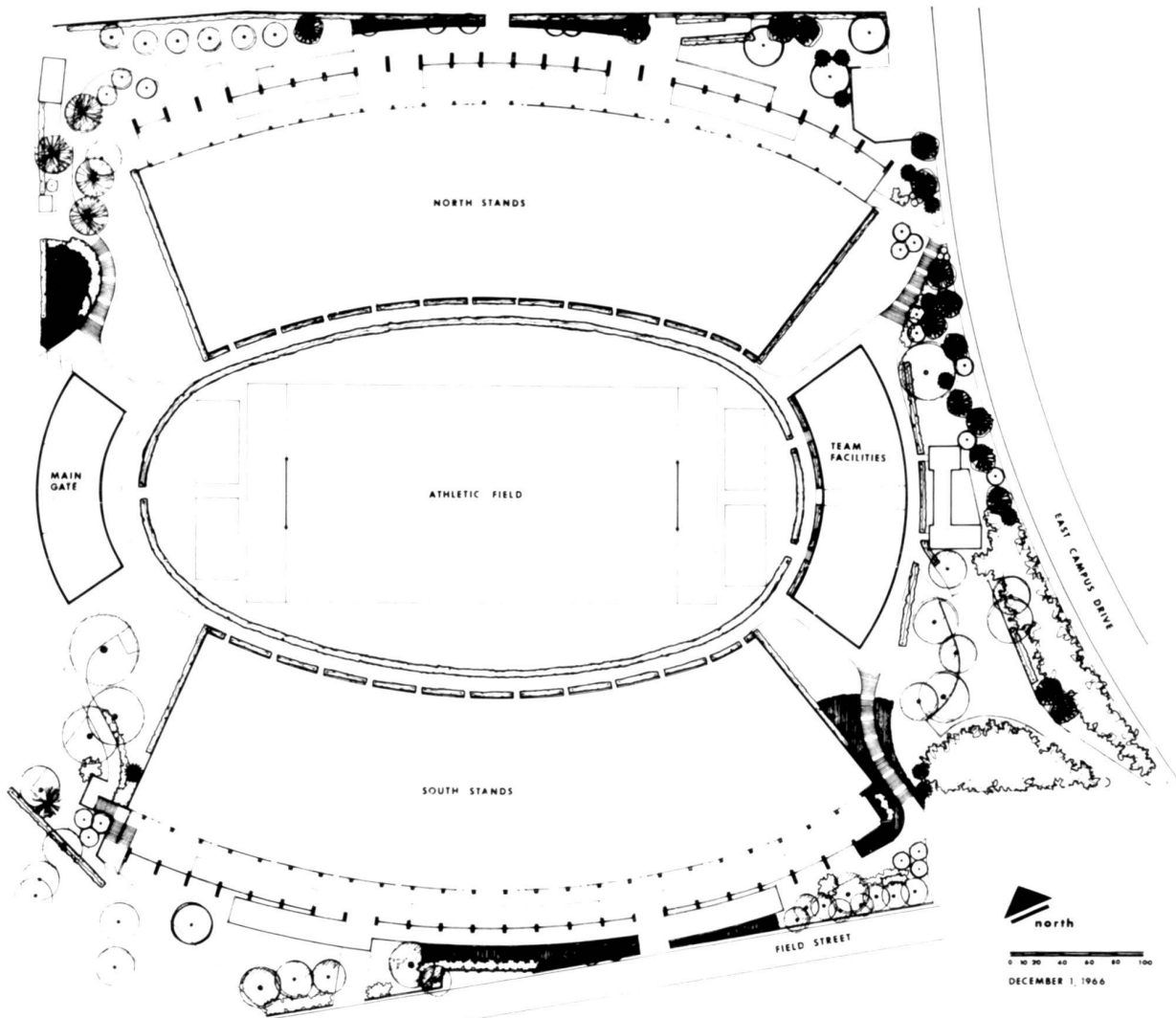
Photo aérienne du Stade, prise un samedi après-
midi en octobre 1966, avant la pose de la section
supérieure des sièges.

Air view of Stadium, on an October Saturday after-
noon, 1966, prior to addition of top section of
seats.

Zwischen September und Januar sind Fussballspiele zwischen Colleges und Universitäten in den Vereinigten Staaten ein nationaler Sport. Alle führenden Universitäten haben Mannschaften, die in den Herbstmonaten wöchentlich ihre Kräfte messen. Mehrheitlich finden diese Spiele am Samstagnachmittag, manchmal auch am Freitag- und Samstagabend statt. Am Ende der Fussballsaison treten die erfolgreichsten Mannschaften zu nationalen Spielen an, die als «Bowl games» bezeichnet werden. Die wichtigsten dieser am 1. Januar ausgetragenen Spiele finden am Rose Bowl von Pasadena in Kalifornien, Sugar Bowl von New Orleans in Louisiana, Orange Bowl von Miami, Florida, und Cotton Bowl in Dallas, Texas statt. Die meisten amerikanischen Universitäten und Colleges beteiligen sich an solchen Spielen zwischen den Hochschulen. Das Fussballstadion gehört zur Gesamtanlage einer Universität wie die Hörsäle, Laboratorien, Zeichensäle und die Gebäude mit den Schlafräumen.

Pendant la période du mois de septembre au mois de janvier, les jeux de football, disputés entre les Collèges et les Universités, forment le sport athlétique national aux Etats-Unis d'Amérique. Toutes les Universités de premier rang possèdent des équipes de football, qui en rencontrent d'autres, une fois par semaine durant les mois d'automne. La plupart de ces jeux ont lieu les samedis après-midi et un petit nombre se disputent les vendredis et samedis soir. A la fin de la saison, les équipes ayant le plus souvent remporté la victoire, sont sélectionnées pour participer aux concours nationaux connus sous le nom de Bowl games. Les tournois les plus célèbres, qui ont lieu le premier janvier de chaque année, sont les suivants: Rose Bowl, à Pasadena en Californie, Sugar Bowl, à New Orleans/Louisiana, Orange Bowl à Miami/Florida et la Cotton Bowl, à Dallas/Texas. La plupart des Universités et Collèges américains participent à des Concours de Football inter-colégiaux. Le stade de football ou «Bowl» sur le

Beginning in September and continuing into January, football games between college and university teams is the national athletic sport in the United States. All of the leading universities have football teams which compete with one another weekly during autumn months. The majority of these games are scheduled for Saturday afternoons, with some being played on Friday evenings and Saturday evenings. At the end of the season, those teams which have been victorious in the greatest number of games are selected to compete in national contests which are known as Bowl games. The most outstanding Bowl games which are played annually on January 1 are: the Rose Bowl, Pasadena, California; the Sugar Bowl, New Orleans, Louisiana; the Orange Bowl, Miami, Florida; and the Cotton Bowl, Dallas, Texas. Most American Universities and Colleges participate in Inter-collegiate Football contests. The football stadium (or bowl) on each campus is a standard fixture, along with classrooms, labora-



HEERY & HEERY ARCHITECTS
ATLANTA & ATHENS, GA.

SANFORD STADIUM

UNIVERSITY OF GEORGIA
ATHENS GA., U.S.A.

HUBERT B. OWENS
LANDSCAPE ARCHITECT
ATHENS, GEORGIA

Die University of Georgia, die älteste amerikanische Staatsuniversität (1785), in Athen, Georgia, baute 1929 ein Stadion aus Eisenbeton für 48 000 Zuschauer. Im Jahre 1966 musste es vergrössert werden. Ein Oberdeck mit ca. 12 000 Sitzplätzen wurde 1967 mit Baukosten in der Höhe von 1 Mio Dollar fertiggestellt.

Die Aufgabe des Landschaftsarchitekten war es, im Verein mit dem Architekten den Fussgängerverkehr zu regeln und einen Bepflanzungsplan aufzustellen. Die Abstellplätze für Automobile waren nicht im Projekt einbezogen, weil die bestehenden Parkplätze der Universität für eine Zuschauerzahl von 60 000 als genügend angesehen wurden.

Das Sanford-Stadion liegt in einer natürlichen Senke. Glücklicherweise wurden als Umrandung

terrain de chaque Collège et de toute Université est une installation standard, à côté des salles de classe, des laboratoires, des ateliers de dessin et des dortoirs.

L'Université de Georgia, la plus ancienne Université d'Amérique, établie par charte en 1785 et située à Athens/Georgia, construisit en 1929 un stade en béton armé, avec 48 000 places assises. En 1966, un agrandissement du stade s'avéra nécessaire. Un pont supérieur d'une capacité d'environ 12 000 places assises et ayant coûté 1 million de dollars, fut achevé en 1967.

Il incombait à l'architecte-paysagiste de s'occuper du problème de la circulation des piétons et d'élaborer le plan pour l'aménagement des plantes. Des installations pour le stationnement de voitures ne furent pas prévues au contrat, les possibi-

ties, drafting studios and dormitories.

The University of Georgia, America's oldest chartered State University (1785), located in Athens, Georgia, built a reinforced concrete stadium with a seating capacity of 48 000 in 1929. In 1966 it became necessary to enlarge the stadium. An upper deck, with a seating capacity of approximately 12 000, was completed in 1967 at a cost of 1 million dollar.

The responsibility of the landscape architect, in collaboration with the architect, was to provide for pedestrian traffic and prepare a planting plan. Parking of automobiles was not included in the contract because existing parking facilities of the University were considered adequate for a 60 000 capacity attendance.

Sanford Stadium is situated in a natural ravine.

lités de parquage offertes par l'Université ayant été estimées suffisantes pour un chiffre de 60 000 visiteurs potentiels.

Le Stade de Sanford est situé dans un ravin (naturel). Heureusement, deux haies, constituées de *Ligustrum amurense* et d'*Euonymus pungsens*, furent utilisées, en 1929, pour entourer le terrain de jeux de forme elliptique. Ces plantes, ainsi qu'un certain nombre d'arbres préexistants, soigneusement sélectionnés, furent incorporés dans le schéma actuel. Bien que la place pour la plantation soit limitée, les arbres, les arbustes et les matériaux destinés au recouvrement du sol furent soigneusement choisis afin d'arriver à une présentation optimale pendant la saison d'automne —, des plantes à feuillage caduc, changeant de coloration en automne, et d'autres à feuilles larges toujours vertes, servant de contraste aux plantes à feuillage caduc et suscitant un effet de verdure immortelle durant toute l'année.

Les arbres et arbrisseaux (bosquets) portant parti-

* This same recently hybridized Bermuda grass was used at the Olympics playing fields in Tokyo, Japan, 1964.